

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

ODDELEK 1: IDENTIFIKACIJA SNOVI/ZMESI IN DRUŽBE/PODJETJA

1.1 Identifikator izdelka

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

1.2 Pomembne identificirane uporabe snovi ali zmesi in odsvetovane uporabe:

Uporaba: Biocid, PT18: Insekticidi, akaricidi in pripravki za nadzor drugih členonožcev.

Spirale proti komarjem z insekticidnim delovanjem.

Odsvetovane uporabe: Ne uporabljati v zaprtih prostorih.

1.3 Podrobnosti o dobavitelju varnostnega lista:

Dobavitelj:

S.C. Johnson Italy S.r.l,

P. le M.M. Burke, 3, 20020 Arese - Milano, Italija

Tel.: +39 0293371, **fax:** /

Elektronski naslov osebe odgovorne za varnostni list: scj.numero.verde@scj.com

Distributer za Slovenijo:

ARC-Kranj, d.o.o., Hrastje 52k, 4000 Kranj

Tel.: 04 29 27 600 od 7.00 do 15.00

Fax.: 04 29 27 602

Elektronski naslov osebe odgovorne za varnostni list: andreja.b.kolman@arc.si

1.4 Telefonska številka za nujne primere:

Posvetujte se z osebnim oz. dežurnim zdravnikom, v primeru življenjske ogroženosti pokličite 112.

ODDELEK 2: DOLOČITEV NEVARNOSTI

2.1 Razvrstitev snovi ali zmesi:

Razvrstitev v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008:

Klasifikacija nevarnosti	Kategorija nevarnosti	Identifikacija nevarnosti
Kronična strupenost za vodno okolje	Skupina 2	Strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

2.2 Elementi etikete:

Označevanje v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008 (CLP):

VARNOSTNI LIST

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Piktogrami za nevarnost:



Opozorilna beseda: /

Aktivna sestavina (BPR):

Pralettrin 0,1 % (0,1 g/100g)

Stavki o nevarnosti:

H411 Strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Previdnostni stavki:

P101 Če je potreben zdravniški nasvet, mora biti na voljo posoda ali etiketa proizvoda.
P102 Hraniti zunaj dosega otrok.
P301+P312 PRI ZAUŽITJU: Ob slabem počutju pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.
P261 Preprečiti vdihavanje dima.
P501 Odstraniti vsebino/posodo v skladu z lokalnimi predpisi.

Vsebuje 1,2-benzizotiazol-3(2H)-on. Lahko povzroči alergijski odziv.

Dodatne informacije:

Spirale ne puščajte brez nadzora in jo po uporabi temeljito ugasnite. Odstranite ali pokrijte hrano, pripomočke za pripravo hrane in jedilni pribor. Ne dopustite, da med uporabo kar koli prekrije spiralo. Pred uporabo odstranite ali pokrijte terarije, akvarije in živalske kletke. Po uporabi si umijte roke. Ne onesnažujte ribnike, potoke in reke. Hranite ločeno od hrane, pijače in hrane za male živali. Samo za zunanjo uporabo kot sredstvo za nadzor insektov. Uporabljajte samo na mestih, nedostopnim otrokom in živalim.

2.3 Druge nevarnosti:

Ni podatka.

ODDELEK 3: SESTAVA/PODATKI O SESTAVINAH

3.1. Snov:

3.2 Zmes: X

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

Kemijsko ime	Št. CAS Št. EC Št. INDEX	Konc. [%]	Razvrstitev v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008 (CLP)	Registrska številka
2,6-di-tert-butil-p-krezol	128-37-0 204-881-4 /	$\geq 0,10$ - $\leq 0,50$	Aquatic Acute. 1, H400 Aquatic Chronic 1, H410	01-2119565113-46
pralettrin	23031-36-9 245-387-9 /	$\geq 0,10$ - $\leq 0,50$	Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 3, H331 Aquatic Acute. 1, H400 Aquatic Chronic 1, H410 M-faktor Akutno 100 M-faktor Kronično 100	/

Dodatne informacije: celotno besedilo stavkov H je navedeno v točki 16.

ODDELEK 4: UKREPI ZA PRVO POMOČ

4.1 Opis ukrepov za prvo pomoč:

4.1.1 Vdihavanje:

Pri prekomernem vdihavanju prizadeto osebo umakniti na svež zrak in pustiti počivati.

4.1.2 Stik s kožo:

Kožo temeljito sprati z obilo vode. V primeru trajajočega draženja poiskati zdravniško pomoč.

4.1.3 Stik z očmi:

Oči temeljito sprati z obilo vode. V primeru trajajočega draženja poiskati zdravniško pomoč.

4.1.4 Zaužitje:

V primeru težav takoj poiskati zdravniško pomoč.

4.2 Najpomembnejši simptomi in učinki, akutni in zapozneli:

Vdihavanje: Pri uporabi v skladu z navodili ni pričakovati škodljivih učinkov.

Stik s kožo: Pri uporabi v skladu z navodili ni pričakovati škodljivih učinkov.

Stik z očmi: Pri uporabi v skladu z navodili ni pričakovati škodljivih učinkov.

Zaužitje: Pri uporabi v skladu z navodili ni pričakovati škodljivih učinkov.

4.3 Navedba kakršnekoli takojšnje medicinske oskrbe in posebnega zdravljenja:

Če ni drugih podatkov, upoštevati ukrepe za prvo pomoč.

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

ODDELEK 5: PROTIPOŽARNI UKREPI

5.1 Sredstva za gašenje:

5.1.1 Ustrezna sredstva za gašenje:

Sredstva za gašenje prilagoditi trenutnim razmeram in okoliščinam. Primerno: Voda, ogljikov dioksid CO₂, gasilni aparat, alkoholno obstojna pena.

5.1.2 Neustrezna sredstva za gašenje:

Niso znana.

5.2 Posebne nevarnosti v zvezi s snovjo ali zmesjo:

V primeru požara ali/in eksplozije ne vdihavati dima/plinov. Izpostavljenost produktom razkroja izdelka je lahko tvegana za zdravje.

5.3 Nasvet za gasilce:

V primeru požara uporabiti samostojni izolacijski dihalni aparat (SIST EN 137) in opremo. Nositi primerno zaščitno obleko in rokavice (SIST EN 469). Pri izbiri osebne varovalne opreme upoštevati EN in domače/lokalne standarde.

ODDELEK 6: UKREPI OB NENAMERNIH IZPUSTIH

6.1 Osebni varnostni ukrepi, zaščitna oprema in postopki v sili:

6.1.1 Za neizučeno osebje:

Nositi osebno varovalno opremo.

6.1.2 Za reševalce:

Ni posebnih napotkov.

6.2 Okoljevarstveni ukrepi:

Preprečiti vstop v tla/podtalnico. Preprečiti razlitje v površinske vode ali v kanalizacijo. Kontaminirano vodo za pranje shraniti in odstraniti.

V primeru puščanja plina ali razlitja v vodne tokove, tla ali kanalizacijo obvestite pristojne organe.

Preprečiti nadaljnjo razlitje, če je dostop varen za posameznika.

S primerno zbirno posodo preprečiti dodatno onesnaženje okolja.

6.3 Metode in materiali za zadrževanje in čiščenje:

6.3.1 Za zadrževanje:

Uporabite vpojni, organski material, pesek.

6.3.2 Za čiščenje:

Izperite z obilo vode.

Zbrani material hraniti v primernih zbiralnikih do odstranjanja v skladu z veljavno zakonodajo (v skladu s točko 13).

6.3.3 Druge informacije:

Jih ni.

6.4 Sklicevanje na druge oddelke:

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

Glejte Oddelek 7 za informacije o varnem rokovanju. Glejte Oddelek 8 za informacije o osebni zaščitni opremi. Glejte Oddelek 13 za informacije o odstranjevanju.

ODDELEK 7: RAVNANJE IN SKLADIŠČENJE

7.1 Varnostni ukrepi za varno ravnanje:

Upoštevati osebne varnostne ukrepe v poglavju 8.

Varnostni ukrepi pred požarom: uporabiti standardne preventivne ukrepe.

7.2 Pogoji za varno skladiščenje, vključno z nezdružljivostjo:

Hraniti zunaj dosega otrok.

Do razgradnje ne pride, če se proizvod skladišči in uporablja v skladu z navodili.

7.3 Posebne končne uporabe:

Spirale z insekticidnim delovanjem proti komarjem (za končne potrošnike=zasebna gospodinjstva).

Biocid, PT18: Insekticidi, akaricidi in pripravki za nadzor drugih členonožcev.

ODDELEK 8: NADZOR IZPOSTAVLJENOSTI/OSEBNA ZAŠČITA

8.1 Zavezujoče mejne vrednosti za poklicno izpostavljenost:

8.1.1. Mejne vrednosti izpostavljenosti na delovnem mestu

Kemijsko ime (CAS, EC)	Razvrstitev				Mejne vrednosti		KTV	Opombe	Biološke mejne vrednosti BAT
	R	M	Rf	Re	mg/m ³	ml/m ³ (ppm)			
2,6-di tet butil-p-krezol (128-37-0, 204-881-4)					10 (l)				

8.1.2. Informacije o postopkih spremljanja

BS EN 14042:2003 Identifikator naslova: ozračje delovnega mesta.

Navodila za uporabo postopkov za oceno izpostavljenosti kemičnim in biološkim dejavnikom.

8.1.3. DNEL vrednosti

Ni podatkov.

8.1.4. PNEC vrednosti

Ni podatkov.

8.2 Nadzor izpostavljenosti:

8.2.1 Ustrezen tehnično-tehnološki nadzor:

VARNOSTNI LIST

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Poskrbeti za dobro prezračevanje in lokalno odsesavanje na mestih s povečano koncentracijo.

8.2.2 Osebni varnostni ukrepi, kot na primer osebna zaščitna oprema:

Zaščita za oči/obraz:

Ni posebnih priporočil.

Zaščita rok:

Pri dolgotrajnem ali ponavljajočem stiku z izdelkom uporabljati ustrezne zaščitne rokavice.

Zaščita kože in telesa:

Ni posebnih priporočil.

Zaščita dihal:

Če se izdelek uporablja v skladu z navodili za uporabo, ni potrebna osebna varovalna oprema za dihala.

Zaščita pred toplotno nevarnostjo:

Ni podatka.

Dodatne informacije:

Umiti roke pred odmori in na koncu delovnika.

8.2.3 Nadzor izpostavljenosti okolja:

Upoštevati ukrepe v poglavju 6.

ODDELEK 9: FIZIKALNE IN KEMIJSKE LASTNOSTI

9.1 Podatki o osnovnih fizikalnih in kemijskih lastnostih:

Videz:	Zelen trden material.
Vonj:	Značilen.
Mejne vrednosti vonja:	Ni podatka.
pH:	Ni podatka.
Tališče/ledišče:	Ni podatka.
Začetno vrelišče in območje vrelišča:	Ni podatka.
Plamenišče:	Ni podatka.
Hitrost izparevanja:	Ni podatka.
Vnetljivost (trdno/ plinasto):	Vzdržuje gorenje.
Zgornje/spodnje meje vnetljivosti ali eksplozivnosti:	Ni podatka.
Parni tlak:	Ni podatka.
Parna gostota:	Ni podatka.
Relativna gostota:	Ni podatka.
Topnost:	Rahlo topno.
Porazdelitveni koeficient n-oktanol/voda:	Ni podatka.
Temperatura samovžiga:	Ni podatka.
Temperatura razpadanja:	Ni podatka.
Viskoznost, dinamična:	Ni podatka.
Viskoznost, kinematična:	Ni podatka.
Eksplozivne lastnosti:	Ni podatka.
Oksidativne lastnosti:	Ni podatka.

9.2 Drugi podatki:

Ni drugih podatkov.

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

ODDELEK 10: OBSTOJNOST IN REAKTIVNOST

10.1 Reaktivnost:

Pri normalni uporabi ni pričakovati nevarnih reakcij.

10.2 Kemijska stabilnost:

Proizvod je stabilen pri normalnih pogojih shranjevanja.

10.3 Možnost poteka nevarnih reakcij:

Niso znane.

10.4 Pogoji, ki se jim je treba izogniti:

Visoke temperature in direktno sonce.

10.5 Nezdružljivi materiali:

Niso znani.

10.6 Nevarni produkti razgradnje:

Do razgradnje ne pride, če se proizvod skladišči in uporablja v skladu z navodili.

ODDELEK 11: TOKSIKOLOŠKI PODATKI

11.1 Podatki o toksikoloških učinkih:

Akutna oralna toksičnost:

Ime	Metoda	Vrsta	Odmerek
Proizvod	LD50 (izračun)		> 2.000 mg/kg
2,6-di-tert-butil-p-krezol	LD50	podgana	> 6.000 mg/kg
praletrin	LD50	podgana	417 mg/kg

Akutna inhalacijska toksičnost:

Ime	Metoda	Vrsta	Odmerek	Čas izpostavljenosti
Proizvod	LC50 (hlapi)		> 20 mg/l	
2,6-di-tert-butil-p-krezol	LC50 (hlapi)		> 5 mg/l	
praletrin	LC50 (prah in meglice)	podgana	0,658 mg/l	4 ure

Akutna dermalna toksičnost:

Ime	Metoda	Vrsta	Odmerek
Proizvod	LD50 (izračun)		> 2.000 mg/kg
2,6-di-tert-butil-p-krezol	LD50	podgana	> 2.000 mg/kg
praletrin	LD50	podgana	> 5.000 mg/kg

Jedkost za kožo/draženje kože: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

Resne okvare oči/ draženje oči: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

Preobčutljivost kože: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

Mutagenost zarodnih celic: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

Rakotvornost: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

Strupenost za razmnoževanje: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

STOT – enkratna izpostavljenost: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

STOT – ponavljajoča se izpostavljenost: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

Nevarnost pri vdihavanju: Na podlagi razpoložljivih podatkov, klasifikacijski kriteriji niso doseženi.

ODDELEK 12: EKOLOŠKI PODATKI

Proizvod ni bil testiran.

12.1 Strupenost za ribe:

Sestavina	Končna točka	Vrsta	Vrednost	Čas izpostavljenost
2,6-di-tert-butil-p-krezol	LC50	Danio rerio (navadna cebrica)	> 0,57 mg/l	42 dni
	NOEC pretočni test	Oryzias Latipes (japonska medaka)	0,053mg/l	
praletrin	LC50	Oncorhynchus mykiss (mavrična postrv)	0,012mg/l	96 ur 90 dni
	NOEC pretočni test	Oncorhynchus mykiss (mavrična postrv)	0,003 mg/l	

Strupenost za vodne nevretenčarje:

Sestavina	Končna točka	Vrsta	Vrednost	Čas izpostavljenost
2,6-di-tert-butil-p-krezol	EC50	Daphnia magna (vodna bolha)	0,48 mg/l	48 ur
	NOEC semi statični test	Daphnia magna (vodna bolha)	0,023 mg/l	21 dni
praletrin	EC50	Daphnia magna (vodna bolha)	0,0062 mg/l	48 ur
	NOEC	Daphnia magna (vodna bolha)	0,00065 mg/l	21 dni

Strupenost za vodne rastline:

Sestavina	Končna točka	Vrsta	Vrednost	Čas izpostavljenost
2,6-di-tert-butil-p-krezol	IC50	Desmodesmus subspicatus (zelena alga)	> 0,4 mg/l	72 ur
praletrin	EC50	Pseudokirchneriella subcapitata (zelena alga)	2 mg/l	96 ur

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

12.2 Obstočnost in razgradljivost:

Sestavina	Biološka razgradljivost	Čas izpostavljenosti	Povzetek
2,6-di-tert-butil-p-krezol	4,5%	28 dni	Ni lahko biološko razgradljivo.
praletrin			Ni lahko biološko razgradljivo.

12.3 Zmožnost kopičenja v organizmih / bioakumulacijski potencial:

Sestavina	Faktor kopičenja v organizmu (BCF)	Porazdelitveni koeficient n-oktanol / voda:
2,6-di-tert-butil-p-krezol	598 (izračun)	5,1 (meritev)
praletrin	Ni podatka.	4,49

12.4 Mobilnost:

Sestavina	Končna točka	Vrednost
2,6-di-tert-butil-p-krezol	Koc	23030
praletrin	Ni podatka.	

12.5 Rezultati ocene PBT in vPvB:

Sestavina	Rezultat
2,6-di-tert-butil-p-krezol	Ne izpolnjuje PBT in vPVT kriterijev.
praletrin	Ne izpolnjuje PBT in vPVT kriterijev.

12.6 Drugi škodljivi učinki:

Ni podatka.

ODDELEK 13: ODSTRANJEVANJE

13.1 Metode ravnanja z odpadki:

Ostankov in odpadkov ni dovoljeno odvreči v kanalizacijo. Ne kontaminirati ribnikov, vodnih poti ali jarkov z izdelkom ali uporabljenimi embalažami. Reciklirati prazno embalažo. Ne ponovno uporabiti prazne embalaže.

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

Ravnati se mora v skladu z Uredbo o ravnanju z odpadki in Uredbo o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo ter Uredbo o spremembah in dopolnitvah Uredbe o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo.

ODDELEK 14: PODATKI O PREVOZU

	Kopenski transport	Pomorski transport	Zračni promet
14.1 UN številka	3077	3077	3077
14.2 Pravilno odpremno ime UN	UN3077 OKOLJU NEVARNA SNOV, TRDNA, N.O.S. (pralettrin) 9, III	UN3077 OKOLJU NEVARNA SNOV, TRDNA, N.O.S. (pralettrin) 9, III	UN3077 OKOLJU NEVARNA SNOV, TRDNA, N.O.S. (pralettrin) 9, III
14.3 Razredi nevarnosti prevoza	9	9	9
14.4 Embalažna skupina	III	III	III
14.5 Nevarnosti za okolje		Onesnaževalec morja.	
14.6 Posebni previdnostni ukrepi za uporabnika:	Lahko obstajajo omejitve pri določenih količinah. Preveriti transportne dokumente.	Lahko obstajajo omejitve pri določenih količinah. Preveriti transportne dokumente.	Lahko obstajajo omejitve pri določenih količinah. Preveriti transportne dokumente.
14.7 Prevoz v razsutem stanju v skladu s Prilogo II k MARPOL 73/78 in Kodeksom IBC:	Produkt ne prevažati v razsutem stanju.	Produkt ne prevažati v razsutem stanju.	Produkt ne prevažati v razsutem stanju.

ODDELEK 15: ZAKONSKO PREDPISANI PODATKI

15.1 Predpisi/zakonodaja o zdravju, varnosti in okolju, specifični za snov ali zmes:

Varnostni list je skladen z Uredbo (ES) št. 1907/2006.

- Uredba (ES) št. 1907/2006 Evropskega Parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2006 o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH), o ustanovitvi Evropske agencije za kemikalije ter spremembi Direktive 1999/45/ES ter razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 793/93 in Uredbe Komisije (ES) št. 1488/94 ter Direktive Sveta 76/769/EGS in direktiv Komisije 91/155/EGS, 93/67/EGS, 93/105/ES in 2000/21/ES (sprememba Uredba Komisije (EU) št. 830/2015)
- Uredba (ES) št. 1272/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi, o spremembi in razveljavitvi direktiv 67/548/EGS in 1999/45/ES ter spremembi Uredbe (ES) št. 1907/2006

VARNOSTNI LIST

RAID SPIRALE PROTI KOMARJEM

Datum priprave: 28.04.2016

Datum spremembe: 01.06.2017

Številka spremembe: 2

- Zakon o kemikalijah /ZKem/
- Uredba o odpadkih (Uradni list RS, št. 37/15 in 69/15)
- Uredba o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo (Uradni list RS, št. 84/06, 106/06, 110/07, 67/11, 68/11 - popr., 18/14, 57/15, 103/15 in 2/16 - popr.)
- Sklep o objavi prilog A in B k Evropskemu sporazumu o mednarodnem cestnem prevozu nevarnega blaga /ADR/
- Pravilnik o varovanju delavcev pred tveganji zaradi izpostavljenosti kemičnim snovem pri delu (Uradni list RS, št. 100/01, 39/05, 53/07, 102/10, 43/11 - ZVZD-1 in 38/15)
- Pravilnik o osebni varovalni opreми (Ur l. RS, št. 29/05, 23/06, 17/11 - ZTZPUS-1 in 76/11)
- Seznam harmoniziranih standardov za osebno varovalno opremo (C 412 / 11.12.2015, z vsemi spremembami in dopolnitvami)

15.2 Ocena kemijske varnosti:

Ni podatka.

ODDELEK 16: DRUGI PODATKI

Spremembe glede na predhodno različico varnostnega lista: Oddelek 2, 15.

Okrajšave in kratice uporabljene v varnostnem listu: /

Reference ključne literature in virov podatkov:

- SAFETY DATA SHEET Raid Outdoor coil, S.C. Johnson Italy S.r.l., P.le M.M. Burke, 3, 20020 -ARESE –Milano.

Metode uporabljene za razvrstitev zmesi: /

Seznam stavkov o nevarnosti:

H302	Zdravju škodljivo pri zaužitju.
H331	Strupeno pri vdihavanju.
H400	Zelo strupeno za vodne organizme.
H410	Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Informacije navedene v tem varnostnem listu so zgolj vodilo za varno uporabo, shranjevanje, transport, odstranjevanje in ravnanje z izdelkom. Informacije v njem so resnične in predstavljajo podatke v skladu z našim najboljšim znanjem na dan izdaje dokumenta. Vsi podatki, navodila in priporočila v varnostnem listu so napisani brez garancije. Informacije se navezujejo samo na imenovane specifične materiale in ne veljajo za te materiale uporabljene v kombinaciji z drugimi materiali ali v kakšnem drugem postopku, razen če je to navedeno v tekstu.